Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ Dzos Loggers	NCE
CLUB 2	Murist/Montet Black Tigers	NCE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Bussy	Date / Datum / Date / Data	13.01.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	13:31	End / Ende / Fin / Fine	15:14
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	NVC151		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	69

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	3073	CHASSOT Joëlle	
Official scorer / Marqueur	1725	EMERY Aurélie	
Referee 1 / Arbitre 1	2034	POCHON Christian	
Referee 2 / Arbitre 2	2900	THUNER Jonathan	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	11	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: MJ Dzos Loggers

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 MJ Dzos Loggers

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
76	C	BRUGGER Julien				16796
59	A	CHAUTEMS Rémy				3032
	G	SOTTAZ Dylan	X	X	X	3461
11	G	RENOUT Kilian				3214
71		BOUTE Flavian				3695
64		SANSONNENS Lorie				3806
52		LOSEY Simon				3573
24		BONVIN Mathis				4054
97		BAUDIN Bastian				3815
94		ROQUE DOS SANTOS André				3885
42		BAUMGARTNER Nicolas				3699
14		LAMBERT Yan				3814
51		GENTIZON Adrien				3499
70		GUISOLAN Sven				3895

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome: ROULIN Denis — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 2453

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
14:19	70	94	1				
18:45	97	51	2				
20:38	59		3				
23:18	59		4				
31:59	70		5				
35:25	59		6				
45:07	52		7				
48:07	76		8				
55:36	94		9				
57:53	76		10				
58:59	59		11				
				TOTAL			11
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
29:23	24	2	30:44	B2
31:20	64	2	33:20	E
52:27	42	2	54:27	G1
TOTAL			6 min	

2 Murist/Montet Black Tigers

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
4	C	LOSEY Bryan				3976
25	A	PAUCHARD Mathias				3987
1	G	JOUSSON Jimmy	X	X	X	3973
	G					
77		DE HUU Niels				16751
91		DAFFLON Maxime				3970
3		LOSEY Adrien				3979
89		SHIJAKU Selim				16760
86		SHIJAKU Florent				3831
66		GRANDGIRARD Maxime				4025
87		MEHMETAJ Ziad				16758
72		LUVISOTTO Marco				16754

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome: MONNERON Gaëtan — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 1412

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
09:04	4	87	1				
14:51	72	87	2				
26:54	25	72	3				
30:44	77	87	4				
51:02	72		5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
16:00	25	2	18:00	H
16:38	3	2	18:38	G1
20:21	72	2	20:38	B1
58:18	3	2	58:59	J1
59:55	87	2	60:00	G1
TOTAL			10 min	